

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **17 (1899)**

Heft 210

PDF erstellt am: **10.07.2024**

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

### **Haftungsausschluss**

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

**Abonnements:**

(inkl. Porto)  
Schweiz: Jährlich Fr. 6, 3<sup>tes</sup> Semester Fr. 3. — Ausland: Jährlich Fr. 22, 3<sup>tes</sup> Semester Fr. 12.  
In der Schweiz kann nur bei der Post abbestellt werden; im Ausland auch durch Postmandat an die Administration des Blattes in Bern.  
Preis einzelner Nummern 10 Cts.

**Abonnements:**

(Port compris)  
Suisse: un an fr. 6, 3<sup>es</sup> semestre fr. 3. — Etranger: un an fr. 22, 3<sup>es</sup> semestre fr. 12.  
On s'abonne, en Suisse, exclusivement aux offices postaux; à l'étranger, aux offices postaux ou par mandat postal à l'Administration de la feuille, à Berne.  
Prix du numéro 10 cts.

# Schweizerisches Handelsamtsblatt

## Feuille officielle suisse du commerce — Foglio ufficiale svizzero di commercio

Ercheint in der Regel täglich und wird mit den Abendrügen verschickt.	<b>Redaktion und Administration</b> im Eidgenössischen Handelsdepartement.	<b>Rédaction et Administration</b> au Département fédéral du commerce.	Paraît, dans la règle, tous les jours, et est expédié par les trains du soir.
Annoncen-Pacht: <b>Rudolf Mosse</b> , Zürich, Bern etc. Insertionspreis: 25 Cts. die viergespaltene Borgiszeile.		Régie des annonces: <b>Rodolphe Mosse</b> , Zurich, Berne, etc. Prix d'insertion: 25 cts. l <sup>re</sup> ligne d'un quart de page.	

**Inhalt — Sommaire**

Konkurse. — Faillites. — Nachlassverträge. — Concordats. — Handelsregister. — Register du commerce. — Muster und Modelle. — Dessins et modèles. — Italien: Tarifentscheid. — Vieheinfuhrverbot. — Interdiction d'entrée du bétail français. — Baselstädtische Stempelsteuer. — Trusts in Amerika. — Voyageurs de commerce en Norvège. — Aussenhandel Deutschlands. — Ausländische Banken. — Banques étrangères.

nach Ablauf der Frist, widerrufen worden und es werden ihr gegenüber alle gläubigerischen Rechte vorbehalten.

### Amtlicher Teil — Partie officielle

**Konkurse. — Faillites. — Fallimenti.**

**Konkurrenzeröffnungen. — Ouvertures de faillites.**  
(B.-G. 281 u. 282.) (L. P. 281 et 282.)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensstücke Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche, unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge etc.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift, dem betreffenden Konkursante einzugeben.

Les créanciers des faillites et ceux qui ont des revendications à exercer, sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer, sous les peines de droit, dans le délai fixé pour les productions.

Degleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office, dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés; faute de quoi, ils encourrent les peines prévues par la loi et seront déchués de leur droit de préférence, sauf excuse suffisante.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus andern Gründen besitzt, hat sie, ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht, binnen der Eingabefrist dem Konkursante zur Verfügung zu stellen, bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Les codébiteurs, cautionnés et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées des créanciers.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners, sowie Gewährpflichtige beiwohnen.

**Kt. Zürich. Konkursamt Aussersihl in Zürich III. (1008/9<sup>a</sup>)**  
Gemeinschuldner: Käser, Joh.-Ulrich, Möbelschneider, wohnhaft Militärstrasse 106, in Zürich III.  
Datum der Konkurseröffnung: 14. Juni 1899.  
Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 29. Juni 1899, nachmittags 4 Uhr, im Restaurant «zum Posthof», Bäckerstrasse, in Zürich III.  
Eingabefrist: Bis und mit 24. Juli 1899.

Gemeinschuldner: Strauss, Friedrich, Lederhändler, wohnhaft Stauffacherstrasse 9, in Zürich III.  
Datum der Konkurseröffnung: 14. Juni 1899.  
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 30. Juni 1899, nachmittags 4 Uhr, im Restaurant «zum Posthof» an der Bäckerstrasse in Zürich III.  
Eingabefrist: Bis und mit 24. Juli 1899.

**Kt. Zürich. Konkursamt Stäfa. (1006)**  
Gemeinschuldner: Baur, Werner, Weinhandlung zum Moritzberg, in Uerikon.  
Datum der Konkurseröffnung: 12. Juni 1899.  
Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 29. Juni 1899, nachmittags 2 Uhr, im Restaurant «zum Frohsinn», in Stäfa.  
Eingabefrist: Bis und mit 24. Juli 1899.

**Ct. de Berne. Office des faillites de Porrentruy. (1003)**  
Succession répudiée de Buchwälder, Marguerite, née Desbœuf, veuve de Jean-Baptiste, en son vivant à Courgenay.  
Date de l'ouverture de la liquidation: 15 juin 1899.  
Première assemblée des créanciers: Jeudi, 29 juin 1899, à 10<sup>1/2</sup> heures, au bureau de l'office, Hôtel des Halles, à Porrentruy.  
Délai pour les productions: 24 juillet 1899 inclusivement.

**Kt. Solothurn. Konkursamt Lebern in Solothurn. (1004)**  
Gemeinschuldner: Fröhlicher, Meinrad, Peters sel., Steinhauermeister, in Lommiswil.  
Datum der Konkurseröffnung: 5. Juni 1899.  
Erste Gläubigerversammlung: Mittwoch, den 5. Juli 1899, nachmittags 2 Uhr, im Bureau des Konkursamtes Lebern, in Solothurn.  
Eingabefrist: Bis und mit 24. Juli 1899.

**Kt. Aargau. Konkursamt Zofingen. (1007)**  
Gemeinschuldner: Lehmann, Samuel, gewesener Uhrmacher und Bijoutier, in Zofingen.  
Datum der Liquidations-Eröffnung infolge Erbschaftsausschlagung: 21. Juni 1899.  
Erste Gläubigerversammlung: Freitag, den 30. Juni 1899, nachmittags 2 Uhr, im Gerichtssaal in Zofingen.  
Eingabefrist: Bis und mit 4. Juli 1899.

NB. Die im Benef.-Inventari angemeldeten Gläubiger sind einer nochmaligen Eingabe entbunden, nicht aber der Einlage der Beweismittel.  
Die von der einen Erbin, Marie Choffat, Couturière, in Neuenburg, eingereichte Erbschafts-Antritts-Erklärung ist von derselben nachträglich, d. h.

**Ct. de Vaud. Office des faillites d'Aigle. (1005)**  
Failli: Glaisette-Ormond, Henri, à Villars sur Ollon.  
Date de l'ouverture de la faillite: 5 juin 1899.  
Liquidation sommaire (art. 231 L. P.)  
Délai pour les productions: 14 juillet 1899 inclusivement.

**Kollokationsplan. — Etat de collocation.**  
(B.-G. 249 u. 250.) (L. P. 249 et 250.)  
Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

**Kt. Bern. Konkursamt Bern-Stadt. (1010)**  
Gemeinschuldner: Heimbürger, Gottfried, gewesener Wirt zum Waldrand und Apollotheater, in Bern (S. H. A. B. 1899, pag. 643).  
Anfechtungsfrist: Bis und mit 4. Juli 1899.  
Der Plan liegt beim bestellten Konkursverwalter, Notar Häuptli, Schaufplatzgasse 9, in Bern.

**Kt. Aargau. Konkursamt Baden. (1012)**  
Gemeinschuldner: Humbel, Johann, Notar, in Stetten (S. H. A. B. 1899, pag. 551).  
Einspruchsfrist: Bis und mit 4. Juli 1899.

**Ct. de Vaud. Office des faillites d'Yverdon. (1011)**  
Failli: Quillet, Philippe, boulanger, à Yverdon (F. o. s. du c. 1899, page 449).  
Délai pour intenter l'action en opposition: 4 juillet 1899 inclusivement.

**Abänderung des Kollokationsplanes. — Rectification de l'état de collocation**  
(B.-G. 251.) (L. P. 251.)  
Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgerichte angefochten wird.

**Kt. Zürich. Konkursamt Hottingen in Zürich V. (1013)**  
Gemeinschuldnerin: Firma C. Hoffmann u. C<sup>ie</sup>, Motorenfabrik, Forchstrasse, in Hirslanden-Zürich V (S. H. A. B. 1899, pag. 659).  
Anfechtungsfrist: Bis und mit 4. Juli 1899.

**Einstellung des Konkursverfahrens. — Suspension de la liquidation.**  
(B.-G. 280.) (L. P. 280.)  
Falls nicht binnen zehn Tagen ein Gläubiger die Durchführung des Konkursverfahrens begehrt und für die Kosten hinreichende Sicherheit leistet, wird das Verfahren geschlossen.

**Kt. Zürich. Konkursamt Wiedikon in Zürich III. (1014)**  
Gemeinschuldner: Zentner, Heinrich, Kolonialwarenhandlung, an der Centralstrasse 161, in Zürich III.  
Einspruchsfrist: Bis und mit 4. Juli 1899.

**Kt. Bern. Konkursamt Biel. (1015)**  
Gemeinschuldner: Dago, Eduard, gewesener Weinhändler, in Biel, nun unbekanntes Aufenthalts.  
Einspruchsfrist: Bis und mit 4. Juli 1899.

**Schluss des Konkursverfahrens. — Clôture de la faillite.**  
(B.-G. 268.) (L. P. 268.)  
**Ct. de Vaud. Office des faillites de Lausanne. (1018/19)**  
Failli: Société Bidlingmeyer & C<sup>ie</sup>, à Lausanne (F. o. s. du c. 1899, page 105).  
Date de la clôture: 21 juin 1899.

Failli: Hossli, Lucien, Bazar du Pont, à Lausanne (F. o. s. du c. 1898, page 1359).  
Date de la clôture: 21 juin 1899.

**Ct. de Vaud. Office des faillites de Vevey. (1017)**  
Succession répudiée de Hauser, Fritz, à Montreux (F. o. s. du c. 1899, page 1167).  
Date de la clôture: 14 juin 1899.

**Konkurssteigerungen. — Vente aux enchères publiques après faillite.**  
(B.-G. 267.) (L. P. 267.)  
**Kt. Bern. Konkursamt Bern. (1016)**  
Gemeinschuldner: Zulliger, J. U., in Bern (S. H. A. B. 1898, pag. 1294).  
Ort, Tag und Stunde der Steigerung: Donnerstag, den 29. Juni 1899, vormittags 10 Uhr, im Bureau des Betreibungsamtes Bern-Land, Gerechtigkeitsgasse Nr. 81, in Bern.

Objekte der Steigerung:  
1) Vier grundpfändliche Titel von Fr. 20,500, Fr. 1000, Fr. 1000 und Fr. 6000.  
2) Zwei nicht pfandversicherte Forderungen von ca. Fr. 1100 und Fr. 2000.

## Nachlassverträge. — Concordats. — Concordati.

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe.  
(B.-G. 295—297 u. 300.)Sursis concordataire et appel aux créanciers.  
(L. P. 295—297 et 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist für die Dauer von zwei Monaten eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzugeben, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Eine Gläubigerversammlung ist auf den unten hiefür bezeichneten Tag einberufen. Die Akten können während zehn Tagen vor der Versammlung eingesehen werden.

**Kt. Solothurn.** *Amtsgericht Solothurn-Lebern in Solothurn.* (1020)

Schuldner: Etterlin, Jacob, gewesener Geschäftsteilhaber der Kollektivgesellschaft Heutschy & Etterlin, Kolonialwaren, Comestibles und Agenturgeschäft, in Solothurn.

Datum der Bewilligung der Stundung: 19. Juni 1899.

Sachwalter: J. Hafner, Konkursbeamter, in Solothurn.

Eingabefrist: Bis und mit 14. Juli 1899.

Gläubigerversammlung: Samstag, den 5. August 1899, nachmittags 2 Uhr, im Bureau des Konkursamtes der Stadt Solothurn.

Frist zur Einsicht der Akten: Vom 26. Juni 1899 an.

Verhandlung über den Nachlassvertrag. — Délibération sur l'homologation de concordat.  
(B.-G. 304.) (L. P. 304.)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen.

**Kt. Bern.** *Gerichtspräsident von Nidau.* (1027)  
Schuldnerin: Uhrenfabrik Seeland, A.-G., in Madretsch (S. H. A. B. 1899, pag. 704).

Ort, Tag und Stunde der Verhandlung: Mittwoch, den 28. Juni 1899, nachmittags 2 Uhr, im Schlosse Nidau.

**Kt. Solothurn.** *Amtsgericht Solothurn-Lebern in Solothurn.* (1022)

Schuldner: Schwarzentraub, Jean, Fabrikant, in Grenchen.  
Tag, Stunde und Ort der Verhandlung: Montag, den 3. Juli 1899, morgens 10 Uhr, vor dem Amtsgericht Solothurn-Lebern in Solothurn.

**Ct. de Neuchâtel.** *Tribunal cantonal.* (1021)

Débitur: Muller, Samuel, seul chef de la maison Samuel Muller, usine mécanique et fabrique de boîtes de montres, rue du Parc, n° 94, à La Chaux-de-Fonds (F. o. s. du c. 1899, page 138).

Jour, heure et lieu de l'audience: Lundi, 3 juillet 1899, à 2 1/2 heures du soir, au Château de et à Neuchâtel.

**Ct. de Genève.** *Tribunal de première instance de Genève.* (1024/25)

Failli: Chevillotte, Maurice, entrepreneur, Grand Bureau, 19, aux Acacias, à Genève (F. o. s. du c. 1899, pag. 792).

Jour, heure et lieu de l'audience: 29 juin 1899, à 9 heures, à Genève, au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2<sup>me</sup> cour, 1<sup>er</sup> étage, salle A.

Faillits: Herzenstein frères, négociants, rue Rousseau, 7, à Genève (F. o. s. du c. 1899, pag. 437).

Jour, heure et lieu de l'audience: Jeudi, 29 juin 1899, à 9 heures, à Genève au Palais de Justice, Place du Bourg-de-Four, 2<sup>me</sup> cour, 1<sup>er</sup> étage, salle A.

Bestätigung des Nachlassvertrages. — Homologation du concordat.  
(B.-G. 308.) (L. P. 308.)

**Kt. Bern.** *Vice-Gerichtspräsident von Bern.* (1023)

Schuldner: Sutter, Arnold, Kaufmann, in Bern (S. H. A. B. 1899, pag. 720).

Datum der Bestätigung: 7. Juni 1899.

## Betreibung und Konkurs. — Poursuite pour dettes et faillites.

## Verschiedene Bekanntmachungen. — Avis divers.

**Kt. Solothurn.** *Konkursamt Balsthal.* (1026)

Zweite Gläubigerversammlung.  
(B.-G. Art. 252.)

Die zweite Gläubigerversammlung im Konkurs der Handelsmühle Oensingen findet Montag, den 24. Juli 1899, nachmittags 3 Uhr, im Gasthof «zum Rössli» in Oensingen statt.

## Handelsregister. — Registre du commerce. — Registro di commercio.

## I. Hauptregister — I. Registre principal — I. Registro principale

## Bern — Berne — Berna

## Bureau Biel.

1899. 21. Juni. Inhaber der Firma A. Linder-Houriet in Biel ist Alcide Linder, von Reichenbach, in Biel. Natur des Geschäftes: Fabrikation von Uhrenfedern. Geschäftslokal: Logengasse 5.

21. Juni. Eintragung von Amteswegen auf Grund der Verfügung des Registerführers von Biel gemäss Art. 26, Abs. 2 der Verordnung über Handelsregister und Handelsamtsblatt vom 6. Mai 1890, d. d. 10./16. Juni 1899:

Samuel Wendler, von Corban, wohnhaft in Biel. Natur des Geschäftes: Holzhandlung. Geschäftslokal: Dorfweg 5, in Biel.

## Schaffhausen — Schaffhouse — Schiaffusa

1899. 21. Juni. Die Firma Hch. Frey, Mousseinglasfabrik Schaffhausen, in Schaffhausen (S. H. A. B. N. 34, vom 15. Februar 1892, pag. 133) ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven derselben gehen über an die Firma «Mousseinglasfabrik Schaffhausen, Gebr. Frey».

21. Juni. Die Gebrüder Johann Heinrich Frey, Glasmaler, und Ernst Frey, Dessinateur, beide von und in Schaffhausen, haben unter der Firma Mousseinglasfabrik Schaffhausen, Gebr. Frey, in Schaffhausen eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Juni 1899 begonnen und Aktiven und Passiven der erloschenen Firma «Hch. Frey, Mousseinglasfabrik Schaffhausen» übernommen hat. Natur des Geschäftes: Fabrikation von Dessinglas, Glasätzerei, Schleiferei und Handel. Geschäftslokal: Mühlenstrasse.

## Appenzell A.-Rh. — Appenzell-Rh. ext. — Appenzello est.

1899. 21. Juni. Inhaber der Firma Edmund Hohl z. O. Ochsen in Wolfhalden ist Edmund Hohl, von und in Wolfhalden. Natur des Geschäftes: Wirtschaft und Metzgerei. Geschäftslokal: «Zum Ochsen», Bühl Nr. 263 A.

22. Juni. Inhaber der Firma Jakob Oertle in Hundwil ist Jakob Oertle, von Teufen, wohnhaft in Hundwil. Natur des Geschäftes: Bäckerei, Wirtschaft und Sägerei. Geschäftslokal: Mühle Nr. 143.

22. Juni. Inhaber der Firma Jakob Egger in Wolfhalden ist Jakob Egger, von Thal, wohnhaft in Wolfhalden. Natur des Geschäftes: Fuhrhalterei. Geschäftslokal: Luchten Nr. 21.

## St. Gallen — St-Gall — San Gallo

1899. 21. Juni. Unter der Firma Vereinigte Mühlen wurde mit Sitz und Gerichtsstand in Goldach bei Rorschach eine Aktiengesellschaft gegründet, zum Zwecke des Mühlenbetriebes des bisher von Franz Hättenschwiler und Benedict Staeheli getrennt geführten Müllerei-Etablissements «Bruggmühle» und «Neumühle» in Goldach. Die Gesellschaftsstatuten sind am 29. Mai 1899 festgestellt worden. Die Gesellschaft ist auf unbestimmte Zeitdauer abgeschlossen. Das Gesellschaftskapital beträgt eine Million und zweimalhunderttausend Franken, eingeteilt in zweitausendvierhundert auf den Inhaber lautende Aktien zu fünfhundert Franken. Die Bekanntmachungen der Gesellschaft erfolgen durch Publikation im «Tageblatt der Stadt St. Gallen». Die Vertretung der Gesellschaft nach aussen üben der Präsident des Verwaltungsrates, sowie der Direktor und der Subdirektor aus; dieselben zeichnen einzeln. Präsident des Verwaltungsrates ist V. Giess, Bankdirektor in St. Gallen, Vicepräsident des Verwaltungsrates und gleichzeitig Direktor ist Franz Hättenschwiler und Subdirektor ist Benedict Staeheli, beide in Goldach.

## Graubünden — Grisons — Grigioni

1899. 20. Juni. Die Firma Franz Fr. Conrad in Münster (S. H. A. B. 1883, pag. 584) ist infolge Konkurses von Amteswegen gestrichen worden.

## Eidg. Amt für geistiges Eigentum. — Bureau fédéral de la propriété intellectuelle.

## Liste der Muster und Modelle. — Liste des dessins et modèles.

1. Hälfte Juni 1899. — 1<sup>re</sup> quinzaine de juin 1899.

## Hinterlegungen. — Dépôts.

6043—6087.

Nr. 6043/6044. 1. Juni 1899, 8 Uhr p. — Versiegelt — 2 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien. — Gebrüder Alder, Herisau (Schweiz).

Nr. 6045. 1. Juni 1899, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 46 Muster. — Stickereien. — Gebrüder Alder, Herisau (Schweiz).

Nr. 6046. 5. Juni 1899, 6 1/2 Uhr p. — Offen. — 1 Modell. — Briefbeschwerer. — A. Schöli, Zürich (Schweiz); Rechtsnachfolger des Urhebers «Xaver Imfeld», Zürich. Vertreter: Bourry-Séquin & Co, Zürich.

Nr. 6047. 5. Juni 1899, 6 1/2 Uhr p. — Offen. — 15 Modelle. — Zucker-Kirschen. — Albert Munz, Flawyl (Schweiz). Vertreter: Bourry-Séquin & Co, Zürich.

Nr. 6048/6049. 5. Juni 1899, 8 Uhr p. — Offen. — 2 Depots zu 50 Mustern. — Baumwollene Maschinenstickereien. — J. White & Co, Bruggen (Schweiz).

Nr. 6050/6052. 6. Juni 1899, 10 Uhr a. — Versiegelt. — 3 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien. — Meyer-Kreis, Flawyl (Schweiz).

Nr. 6053. 7. Juni 1899, 12 Uhr m. — Versiegelt. — 50 Muster. — Stickereien. — Hermann Dreifuss, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 6054. 7. Juni 1899, 12 Uhr m. — Versiegelt. — 31 Muster. — Stickereien. — Hermann Dreifuss, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 6055. 8. Juni 1899, 5 1/2 Uhr p. — Offen. — Wasserschliffe für Petrolherde. — Jos. Sigrüst, Luzern (Schweiz). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern.

Nr. 6056. 8. Juni 1899, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 24 Muster. — Schiffstickereien. — Widmer & Welti, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 6057. 7. Juni 1899, 7. Uhr p. — Offen. — 4 Modelle. — Verschlussbügel zum Verschliessen von Konservgläsern während der Siedeperiode. — F. J. Weck, Zürich (Schweiz). Vertreter: Bourry-Séquin & Co, Zürich.

Nr. 6058. 8. Juni 1899, 8 Uhr p. — Offen. — 4 Modelle. — Holzschnitzereien. — J. Braadenberger-Wick, Brienz (Schweiz).

Nr. 6059. 9. Juni 1899, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 31 Muster. — Gestickte Vorhänge. — Billwiller Brothers, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 6060. 8. Juni 1899, 4 1/2 Uhr p. — Offen. — 10 Muster. — Illustrierte Postkarten. — Ulrich Gutersohn, Luzern (Schweiz).

Nr. 6061. 9. Juni 1899, 7 Uhr p. — Versiegelt. — 50 Muster. — Gestickte Vorhänge. — Preisig-Fisch, Gais (Schweiz).

Nr. 6062. 8. Juni 1899, 8 1/2 Uhr a. — Offen. — 2 Modelle. — Uhrkaliber. — Gebrüder Schild & Co, Grenchen (Schweiz).

Nr. 6063/6064. 10. Juni 1899, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 2 Depots zu 50 Mustern. — Grobstickereien. — Alder & Rappolt, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 6065. 9. Juni 1899, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 1 Modell. — Uhrgehäuse. — Louis Müller, Biel (Schweiz).

Nr. 6066. 9. Juni 1899, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 26 Muster. — Dekorierete Uhrgehäuse. — Louis Müller, Biel (Schweiz).

Nr. 6067. 12. Juni 1899, 8 h. p. — Ouvert. — 2 modèles. — Boîtes de montres. — A. Comte, Courtételle (Suisse).

Nr. 6068. 12. Juni 1899, 8 Uhr p. — Offen. — 50 Muster. — Seidenätzstickereien. — J. Jucker, St. Gallen (Schweiz).

Nr. 6069. 12. Juni 1899, 8 Uhr p. — Offen. — 50 Muster. — Seidenstickereien. — Gebrüder Grämiger, Bazenhaid (Schweiz).

Nr. 6070. 12. Juni 1899, 8 Uhr p. — Offen. — 47 Muster. — Seidenstickereien. — Gebrüder Grämiger, Bazenhaid (Schweiz).

Nr. 6071. 12. Juni 1899, 8 Uhr p. — Versiegelt. — 50 Muster. — Stickereien. — Gebrüder Alder, Herisau (Schweiz).

Nr. 6072. 13. Juni 1899, 4 1/2 h. p. — Ouvert. — 1 modèle. — Boîtes pour pièces à musique. — Barnett H. Abrahams, Ste Croix (Suisse). Mandataires: C. Hanslin & Co, Bern.

Nr. 6073/6087. 14. Juni 1899, 5 Uhr p. — Versiegelt. — 15 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien. — Naef frères, Flawyl (Schweiz).

## Aenderungen. — Modifications.

Nr. 3260. 16. Mai 1896, 7 1/2 Uhr p. — Offen. — 11 Modelle. — Rohrmöbel — Carl Siegrist, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Ritter, Basel. Cession laut Erklärung vom 27. Mai 1899, zu Gunsten der Firma: Georg Stöckli & Co, Aesch (Schweiz). Vertreter: A. Ritter, Basel; registriert den 3. Juni 1899.



Nr. 3651. 1. Oktober 1896, 7 1/2 Uhr p. — Offen. — 18 Modelle. — Rohmöbel. — Carl Siegrist, Basel (Schweiz). Vertreter: A. Ritter, Basel. Cession laut Erklärung vom 27. Mai 1899, zu Gunsten der Firma: Georg Stöckli & Co, Aesch (Schweiz). Vertreter: A. Ritter, Basel; registriert den 3. Juni 1899.

Nr. 4051. 15. Januar 1897, 10 1/4 Uhr a. — Offen. — 1 Modell. — Karton zum Aufwickeln von Seidenzwirn. — Firma: Von der Mühl & Co, Basel (Schweiz). Cession vom 16. Mai 1899, zu Gunsten der Gesellschaft für Bandfabrikation, Basel (Schweiz). Vertreter: Ed. v. Waldkirch, Bern; registriert den 15. Juni 1899.

Nr. 4063. 27. Januar 1897, 2 3/4 h. p. — Ouvert. — 2 dessins. — Etiquettes pour emballages de chocolats. — Jacques Klaus, Locle (Suisse). Mandataire: A. Mathey-Doret, Chaux-de-Fonds. Cession du 1er juin 1899, en faveur de la Société anonyme des Fabriques de chocolat et confiserie J. Klaus, Locle (Suisse); enregistrement du 3 juin 1899.

Nr. 5398. 2. septembre 1898, 1 h. p. — Ouvert. — 4 dessins. — Etiquettes pour emballages de chocolat, cacao ou articles de confiserie. — Jacques Klaus, Locle (Suisse). Cession du 1er juin 1899, en faveur de la Société anonyme des Fabriques de chocolat et confiserie J. Klaus Locle (Suisse); enregistrement du 3 juin 1899.

#### Verlängerungen. — Prolongations.

Nr. 931. 28. avril 1894, 11 1/2 h. a. — (III<sup>e</sup> période 1899/1904). — 1 modèle. — Calibre de montre. — Fabrique d'horlogerie de Fontainemelon, Fontainemelon (Suisse); enregistrement du 14 juin 1899.

Nr. 944. 17. mai 1894, 8 h. a. — (III<sup>e</sup> période 1899/1904). — 1 modèle. — Ebauche de montre. — Koehler & Co, Bévillard (Suisse); enregistrement du 3 juin 1899.

Nr. 1002. 19. Juli 1894, 7 Uhr p. — (III. Periode 1899/1904). — 33 Modelle. — Façoniertes Eisen, Messing, Bronze etc. — Façonieren-Walzwerk L. Mannstaedt & Co, A. G., Kalk bei Köln a/Rh (Deutschland). Vertreter: E. Blum & Co, Zürich; registriert den 9. Juni 1899.

Nr. 4231. 14. April 1897, 12 Uhr m. — (II. Periode 1899/1902). — 13 Muster von 50. — Stickereien. — Hermann Dreifuss, St. Gallen (Schweiz); registriert den 9. Juni 1899.

Nr. 4232. 14. April 1897, 12 Uhr m. — (II. Periode 1899/1902). — 10 Muster von 50. — Stickereien. — Hermann Dreifuss, St. Gallen (Schweiz); registriert den 9. Juni 1899.

Nr. 4233. 14. April 1897, 12 Uhr m. — (II. Periode 1899/1902). — 5 Muster von 46. — Stickereien. — Hermann Dreifuss, St. Gallen (Schweiz); registriert den 9. Juni 1899.

Nr. 4241. 21. April 1897, 6 Uhr p. — (II. Periode 1899/1902). — 16 Muster von 33. — Stickereien. — Hermann Dreifuss, St. Gallen (Schweiz); registriert den 9. Juni 1899.

Nr. 4296. 1er mai 1897, 11 1/2 h. a. — (II<sup>e</sup> période 1899/1902). — 36 dessins sur 50. — Rideaux brodés. — Hirschfeld & Co, St-Gall (Suisse); enregistrement du 3 juin 1899.

Nr. 4297. 1er mai 1897, 11 1/2 h. a. — (II<sup>e</sup> période 1899/1902). — 19 dessins sur 30. — Rideaux brodés et plumetés. — Hirschfeld & Co, St-Gall (Suisse); enregistrement du 3 juin 1899.

Nr. 4299. 3. mai 1897, 5 1/2 h. p. — (II<sup>e</sup> période 1899/1902). — 1 modèle. — Savons. — Société anonyme Savonnerie Helvétia (Seifenfabrik Helvetia), Olten (Suisse). Mandataire: Ed. v. Waldkirch, Berne; enregistrement du 14 juin 1899.

Nr. 4300. 1er mai 1897, 12 h. m. — (II<sup>e</sup> période 1899/1902). — 2 modèles. — Compteur pour vélocipèdes, boîte avec support de montre pour vélocipèdes. — Société suisse d'Horlogerie, fabrique de Montilier, Montilier (Suisse); enregistrement du 14 juin 1899.

Nr. 4319. 7. Mai 1897, 5 1/2 Uhr p. — (II. Periode 1899/1902). — 2 Muster. — Milchkontrollen für Käseereien. — Chr. Aeschbacher, Worb (Schweiz). Vertreter: C. Hanslin & Co, Bern; registriert den 12. Juni 1899.

Nr. 4326. 8. Mai 1897, 7 1/4 Uhr p. — (II. Periode 1899/1902). — 1 Modell. — Uhr-Kaliber. — Gebr. Schild & Co, Grenchen (Schweiz); registriert den 5. Juni 1899.

Nr. 4344. 19. Mai 1897, 5 Uhr p. — (II. Periode 1899/1902). — 1 Modell. — Blechbüchsen. — C. Siegrist-Gloor, Bern (Schweiz); registriert den 7. Juni 1899.

Nr. 4354. 21. mai 1897, 5 1/2 h. p. — (II<sup>e</sup> période 1899/1902). — 2 modèles. — Savons. — Société anonyme Savonnerie Helvétia (Seifenfabrik Helvetia), Olten (Suisse). Mandataire: Ed. v. Waldkirch, Berne; enregistrement du 14 juin 1899.

Nr. 4355. 21. Mai 1897, 7 Uhr p. — (II. Periode 1899/1902). — 6 Modelle. — Elektrische Heizapparate. — Firma: H. Kümmler & Co, Aarau (Schweiz). Vertreter: A. Ritter, Basel; registriert den 9. Juni 1899.

Nr. 4357. 22. Mai 1897, 9 1/4 Uhr a. — (II. Periode 1899/1902). — 35 Muster. — Stoffe in Rumpf's Gesundheitskrepp. — Rumpf'sche Kreppweberei, Actiongesellschaft, Basel (Schweiz); registriert den 7. Juni 1899.

Nr. 4361. 26. Mai 1897, 8 Uhr a. — (II. Periode 1899/1902). — 6 Modelle. — Regulierscheibchen und Zifferblattfusse für Uhren. — J. Hugli, Thun (Schweiz); registriert den 15. Juni 1899.

Nr. 4466. 6. juillet 1897, 6 1/4 h. p. — (II<sup>e</sup> période 1899/1902). — 1 modèle. — Calibre de montre. — Amédée Douard, Bienne (Suisse). Mandataire: E. Imer-Schneider, Genève; enregistrement du 15 juin 1899.

#### Löschungen. — Radiations.

Nr. 903. 12. avril 1894. — 50 modèles. — Fonds pour montres.

Nr. 4191. 2. avril 1897. — 2 modèles. — Boltes de montres.

Nr. 4194/4205. 2. April 1897. — 12 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien.

Nr. 4206. 5. April 1897. — 49 Muster. — Stickereien.

Nr. 4207/4209. 5. April 1897. — 3 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien.

Nr. 4210. 3. April 1897. — 50 Muster. — Baumwollstickereien (sog. Dentelles).

Nr. 4211. 3. April 1897. — 50 Muster. — Baumwoll- und Seidenstickereien (sog. Dentelles).

Nr. 4212. 6. avril 1897. — 6 modèles. — Calibres de montres.

Nr. 4214. 7. April 1897. — 49 Muster. — Brodierte Hutgeflechte.

Nr. 4215. 7. April 1897. — 50 Muster. — Brodierte Hutgeflechte.

Nr. 4216. 5. April 1897. — 4 Modelle. — Holzschnitzereien (Rahmen).

Nr. 4217. 5. April 1897. — 3 Modelle. — Holzschnitzereien (Kleiderhaken).

Nr. 4219/4223. 10. April 1897. — 5 Depots zu 50 Mustern. — Stickereien.

Nr. 4224. 10. April 1897. — 43 Muster. — Stickereien.

Nr. 4225. 10. April 1897. — 49 Muster. — Baumwollstickereien (sog. Dentelles).

Nr. 4226. 10. April 1897. — 2 Muster. — Seidengaze mit eingnähten schwarzen Spitzen und Samtbändern.

Nr. 4228. 14. April 1897. — 1 Modell. — Spielzeug.

Nr. 4229. 13. April 1897. — 1 Modell. — Reklametafel für Friseurläden.

## Nichtamtlicher Teil — Partie non officielle

### Zöle. — Douanes.

**Italien. Tariftentscheid.** Holzmöbel mit musikalischem Spielwerk sind, sofern der Möbelteil nicht als blosses Gehäuse, sondern auch als Zimmerschmuck anzusehen ist, neben dem Zoll für das Spielwerk noch mit dem entsprechenden Zoll für Möbel zu belegen.

### Verschiedenes. — Divers.

**Vieheinfuhrverbot.** Mit Rücksicht auf die Verbreitung der Maul- und Klauenseuche in den benachbarten französischen Gegenden und zahlreiche Fälle von Einschleppungen dieser Seuche durch französische Viehtransporte ist vom 16. Juni an jede Einfuhr von Klauenvieh aus Frankreich in die Schweiz verboten worden. Dieses Verbot erstreckt sich auch auf den Grenzverkehr mit Klauenvieh.

**Baselstädtische Stempelsteuer.** Das neue Stempelgesetz des Kantons Basel-Stadt vom 8. Juni d. J. bestimmt u. a. folgendes: Einem festen Stempel von 10 Centimes unterliegen: a. Interimscheine für Aktien und für Anteilscheine, sofern der Betrag Fr. 50 übersteigt, und für Schuldverschreibungen, sofern der Betrag Fr. 200 übersteigt; b. Frachtbriefe.

Einem Stempel nach dem Formate unterliegen: a. Notariatscheine; b. Schriftstücke, welche von Privaten ausgestellt worden sind, sofern sie von einer Amtsstelle beglaubigt werden; c. Versicherungspolice.

Der Stempel beträgt 20 Cts. für jedes Blatt bis zur Grösse des einfachen Folioblattes (halber Bogen), 40 Cts. für das doppelte Folioblatt (ganzer Bogen).

Einem Stempel nach dem Betrage der in dem Schriftstücke enthaltenen Summe unterliegen: a. Schuldverschreibungen, sofern der Betrag Fr. 200 übersteigt; den Schuldverschreibungen sind gleichgestellt die Kreditobligationen; b. Aktien und Anteilscheine, sofern der Betrag Fr. 50 übersteigt; c. Bordereaux über den Verkauf von Wertpapieren.

Der Stempel für Schuldverschreibungen beträgt: 20 Cts. bei einem Betrage über Fr. 200 bis Fr. 400; 40 Cts. bei einem Betrage über Fr. 400 bis Fr. 600; 60 Cts. bei einem Betrage über Fr. 600 bis Fr. 1000; Fr. 1.20 bei einem Betrage über Fr. 1000 bis Fr. 2000; und für jedes weitere Tausend oder dessen Bruchteil 60 Cts. mehr.

Bei Kreditobligationen richtet sich der Stempelbetrag nach dem Maximum der Kreditsumme.

Der Stempel für Aktien und Anteilscheine beträgt: 50 Cts. bei einem Betrage von über Fr. 50 bis Fr. 500; Fr. 1 bei einem Betrage von über Fr. 500 bis Fr. 1000 und für jedes weitere Tausend oder dessen Bruchteil 1 Franken mehr.

Anteilscheine, in welchen keine Summe angegeben ist, entrichten einen Stempel von 1 Franken.

Der Stempel ist auf dem Nominalbetrage zu entrichten.

Der Stempel für Bordereaux über den Verkauf von Wertpapieren beträgt: a. für Kontantgeschäfte: 10 Cts. bei einer Kaufsumme bis Fr. 1100, 20 Cts. bei einer Kaufsumme von über Fr. 1100 bis Fr. 5500, 50 Cts. bei einer Kaufsumme von über Fr. 5500 bis Fr. 11,000 und für jedes weitere Zehntausend oder dessen Bruchteil 50 Cts. mehr; b. für Termin- und Prämienengeschäfte das Doppelte des Ansatzes unter a.

**Trusts in Amerika.** Das Handelsamt der Ver. Staaten veröffentlichte kürzlich statistische Mitteilungen, welche die rapide Zunahme der Trusts durch ziffermässige Angaben kennzeichnen. Die Publikation giftet in einer Ausführung, welche besagt, dass die vollkommene Absorbierung der nordamerikanischen industriellen Produktion durch Organisationen mit monopolisierender Tendenz in naher Zukunft eintreten dürfte. Die Anzahl der Trusts in den Vereinigten Staaten ist im Laufe von circa 13 Monaten um 76 Prozent gestiegen, wobei das durch die Trusts repräsentierte Kapital eine Erhöhung um 60 Prozent erfährt. Von dem gesamten Kapital, welches die Grundlage der industriellen Produktion Nordamerikas bildet, dürfte derzeit nur noch ein Betrag von 680,000,000 Dollars, also etwa der zehnte Teil, von den monopolistischen Vorkehrungen unberührt sein.

**Interdiction d'entrée du bétail français.** En considération de l'extension prise par la fièvre aphteuse dans les contrées françaises voisines de la frontière et vu les nombreux cas d'introduction de l'affection par des transports de bestiaux d'origine française, le Département fédéral de l'Agriculture a interdit, depuis le 16 juin ct., toute importation de bétail (espèces bovine, ovine, caprine et porcine) provenant de France. La présente décision s'étend également au trafic frontière pour les dites espèces.

**Voyageurs de commerce en Norvège.** Le Storting norvégien vient de voter une loi modifiant la durée de la validité de la patente que doivent prendre les voyageurs de commerce étrangers à leur arrivée dans le pays. Dorénavant, la patente sera valable pendant trente jours, à partir du jour où elle aura été délivrée, et non plus pendant le mois de l'arrivée du voyageur, comme c'était le cas auparavant. (Bulletin commercial belge.)

### Aussenhandel Deutschlands.

Januar-April.

	Einfuhr.		Differenz gegen 1898
	1899	1898	
Total	127,485,984	122,621,907	+ 4,814,027
Darunter Edelmetalle	8,123	3,620	+ 4,497
Bleiben für alle übrigen Artikel	127,482,811	122,618,287	+ 4,814,524
		Ausfuhr.	
Total	94,470,981	92,550,785	+ 1,920,246
Darunter Edelmetalle	1,266	1,710	- 454
Bleiben für alle übrigen Artikel	94,469,725	92,549,025	+ 1,920,700

### Anländische Banken. — Banques étrangères.

Banque d'Angleterre.					
15 juin.	22 juin.	15 juin.	22 juin.		
Encaisse métallique	20,477,616	21,026,396	Billets émis	45,727,875	48,224,520
Réserve de billets	18,378,100	18,962,835	Dépôts publics	11,086,027	11,714,368
Effets et avances	33,242,692	32,706,849	Dépôts particuliers	38,160,366	37,440,438
Valeurs publiques	13,868,021	13,868,021			
Banque de France.					
15 juin.	22 juin.	15 juin.	22 juin.		
Encaisse métallique	8,073,512,000	8,094,408,115	Circulation de billets	3,739,793,000	3,686,750,525
Portefeuille	657,975,000	627,272,551	Comptes courants	621,884,000	678,977,027

Annoucen-Pacht:  
**RUDOLF MOSSE** Zürich, Bern etc.  
 Insertionspreis:  
 25 Cts. de viergepaltene Borgisselle.

## Privat-Anzeigen. — Annonces non officielles.

Régie des annonces:  
**RODOLPHE MOSSE**, Zurich, Berne, etc.  
 Prix d'insertion:  
 25 Cts. la ligne d'un quart de page.

# Bürgenstock-Stanserhorn

870 Meter ü. M. am Vierwaldstättersee 1900 Meter ü. M.

mittelst deren Bergbahnen (von den Dampfschiffstationen **Kehrsten** und **Stansstad**) in kürzester Zeit erreichbar. — Beiderorts grossartige Aussicht, vom Stanserhorn ebenbürtig jener von Rigi und Pilatus. Empfehlenswerteste, lohnendste und billigste Ausflugsorte (709)

— für Vereine und Gesellschaften. —

Sehr mässige Preise in den bezüglichlichen Hôtels.

Besitzer: **Bucher-Durrer.**

## Chemin de fer du Bodeli.

### Assemblée générale ordinaire des actionnaires

vendredi, 7 juillet 1899, à 11 heures du matin, au bâtiment d'administration du J.-S., à Berne.

#### Ordre du jour:

- 1<sup>o</sup> Approbation de la gestion et des comptes de 1898.
- 2<sup>o</sup> Décision à prendre sur la dissolution de la société. (1117)
- 3<sup>o</sup> Imprévu.

Les cartes d'admission et le rapport de gestion peuvent être retirés au Secrétariat général J.-S. à Berne, sur production d'un certificat de possession d'actions.

Berne, 22 juin 1899.

Au nom du conseil d'administration,

Le Président:

**Elie Ducommun.**

Telegraph.

# Rigi-Klösterli.

Telephon.

## „Hôtel und Pension Schwert.“

Grosses Kurgebäude mit 125 Fremdenzimmern. — Notorisch mildestes Klima am ganzen Rigi. — Eigene Sennerei. Bäder und Douchen im Hause. — Pensionspreis 5—6½ Fr. pro Tag inklusive Zimmer.

Höflichst empfiehlt sich

**Zeno Schreiber.**

(1114)

## Spinnerei Felsenau.

### Hypothekar-Anleihen I. Ranges von Fr. 2,000,000.

In Gemässheit der Anleihebedingungen hat am 22. Juni 1899 auf Anordnung der Eidgenössischen Bank (Aktiengesellschaft) vor Notar und Zeugen die Auslösung der **zehnten**, am 31. Dezember 1899 zur Rückzahlung gelangenden Rate von Fr. 100,000 des obigen Anleiheens von **zwei Millionen Franken** vom Jahre 1899, stattgefunden.

Die ausgelosten Obligationen sind folgende:

Nr. 1610, 1934, 785, 826, 81, 1754, 1896, 1410, 1714, 1746, 906, 745, 1388, 290, 1534, 1145, 558, 1381, 806, 996, 1164, 1392, 1829, 1713, 1553, 14, 1887, 533, 1839, 1417, 272, 1938, 265, 1012, 1794, 209, 52, 604, 1993, 47, 302, 1965, 743, 1104, 18, 1082, 1310, 1266, 814, 1781, 1666, 505, 1125, 1999, 373, 1255, 1658, 1797, 955, 1618, 934, 1891, 327, 1253, 1336, 1796, 211, 657, 1343, 126, 771, 169, 1137, 5, 23, 1751, 1898, 1213, 446, 321, 1185, 36, 1307, 1356, 1064, 780, 1306, 342, 1421, 1407, 1314, 670, 554, 21, 459, 801, 1531, 26, 1655, 756.

Total 100 Stück à Fr. 1000 = Fr. 100,000.

Die Rückzahlung dieser Obligationen erfolgt am 31. Dezember 1899 gegen Rückgabe der betreffenden nicht quittierten Titel und der nicht verfallenen Coupons an den Kassen der Eidgenössischen Bank (Aktiengesellschaft) in Zürich, St. Gallen, Bern, Basel, Chaux-de-Fonds, Lausanne und Genf.

Die Verzinsung hört vom Rückzahlungstage an auf.

Berne, den 22. Juni 1899.

Spinnerei Felsenau,

(1118)

Der Direktor:

**J. Werder.**

## Schweizerische Hagel-Versicherungs-Gesellschaft.

Die in der letzten ordentlichen Hauptversammlung beschlossene ausserordentliche Hauptversammlung der Abgeordneten findet am 16. Juli 1899 im Schwurgerichtssaal in Zürich statt. Die Verhandlungen beginnen punkt 10½ Uhr vormittags.

Die zur Teilnahme Berechtigten erhalten die vorschriftsmässigen Einladungen. (1120)

Zürich, den 23. Juli 1899.

Schweizerische Hagel-Versicherungs-Gesellschaft.

**C. Schramm**, Direktor.

## COMPTOIR TH. ECKEL

**J.-J. LAULY.**

Fondé en 1858.

Renseignements commerciaux.  
 Adresses, contentieux et recouvrements.

Bâle - Bruxelles - Lyon - St-Louis.

Recommandé à différentes reprises par le ministre de commerce de France.

Relations avec tous les pays du monde.

Universellement apprécié par son excellente organisation, ses grandes relations et son travail loyal et consciencieux.

Tarif franco sur demande.

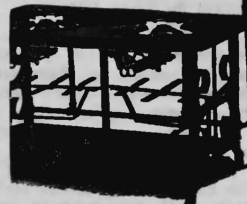
## POTAGERS DUPLEX, brevetés

Fabriqués par Société d'horlogerie de Porrantruy ci-devant Dubail, Monnin, Frossard & Co.

### A Benzine

(gaz instantané)

Sûreté. Economie.  
 Dépense pour 1 ménage de 4-5 personnes la benzine comptée à raison de 30 cts. le litre par semaine Fr. 1.25.  
 Modèle du potager à 2 feux.



Envoi de prospectus franco sur demande. (1113)

PRIX: 1 feu fr. 28, 2 feux fr. 45, 3 feux fr. 55  
 On demande des représentants.

## Schuldbrief.

Möchte einen Schuldbrief v. 10.000 Fr. ablösen. Derselbe befindet sich bedeuend unter Assekuranzwert. (1088)  
 Auskunft ert. Rudolf Mosse, Zürich.

## Seifenfabrik Helvetia (Savonnerie Helvétia).

### Ordentliche Generalversammlung der Aktionäre

Freitag, den 30. Juni 1899, mittags 12½ Uhr, in Olten, Bahnhofbüffet, 1. St.

#### Traktanden:

- 1) Abnahme des Jahresberichtes und der Jahresrechnung pro 1898 und Bericht der Kontrollstelle.
- 2) Demission zweier Mitglieder des Verwaltungsrates und Ersatzwahlen.
- 3) Neubesetzung der Kontrollstelle.
- 4) Motion betreffend Verlegung des Gesellschaftssitzes. (1101)
- 5) Diverses.

Gemäss Art. 13 der Statuten hat jeder Aktionär, der an der Versammlung teilnehmen will, bis spätestens zum 27. Juni 1899 seine Aktientitel oder eine seinen Aktienbesitz beweisende Depotbescheinigung eines Bankinstitutes bei der Direktion der Seifenfabrik Helvetia in Olten einzureichen, woselbst Rechnung und Revisionsbericht aufgelegt sind.

Olten, den 19. Juni 1899.

#### Der Verwaltungsrat.

## Strassenbahn Frauenfeld-Wyl.

Auf den 30. Juni 1899 ist der Zins-Coupon Nr. 1 der Obligationen ausser Garantie-Anleihe verfallen und kann kostenfrei eingelöst werden:

bei der **Thurg. Hypothekbank**,  
 der **Thurg. Kantonalbank**,  
 der **Bank in Wyl.**

Gemäss Amortisationsplan und vorgenommener Verlosung gelangen auf den gleichen Zeitpunkt die Obligationen Nr. 143, 416 und 441 zur Rückzahlung und fallen von da an ausser Verzinsung. Die Inhaber werden ersucht, diese Obligationen samt Couponbogen einer der vorgenannten Banken zur Einlösung vorzuweisen.

Frauenfeld, den 20. Juni 1899.

Für den Verwaltungsrat der Strassenbahn Frauenfeld-Wyl:

(1119)

Der Präsident:

**A. Wild.**

## Compagnie de l'Industrie Electrique Genève.

Le paiement des coupons n° 14 d'obligations emprunt de 1892 au 1<sup>er</sup> juillet 1899 de fr. 11.25 a lieu dès cette date:

#### A Genève

chez MM. d'Everstag & Juvet, banquiers, 7, Rue Petitot.  
 au Comptoir d'escompte, 8, Rue Diday.

#### A Bâle

chez MM. Kaufmann & Co, banquiers.

#### A Lausanne

chez MM. Ch. Masson & Co, banquiers.

#### A Berne

à la Banque commerciale de Berne.

(1121)

Offizieller Diskontsatz schweizerischer Emissionsbanken  
 Taux d'escompte officiel de Banques d'émission suisses **4½%**